

682414-2026 - Procedura konkurencyjna

Niemcy – Pojazdy służb ratowniczych – Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs HLF 10

OJ S 192/2026 05/10/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Dostawy

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Große Kreisstadt Winnenden

E-mail: zentralevergabestelle@winnenden.de

Status prawny nabywcy: Instytucja lokalna

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs HLF 10

Opis: Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs HLF 10 nach DIN 14530 Teil 26

Identyfikator procedury: f80042fb-3a94-4e4b-8667-53f23367ec4e

Wewnętrzny identyfikator: SWIN-2026-0014

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy

Główna klasyfikacja (cpv): 34144200 Pojazdy służb ratowniczych

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 34144213 Motopompy

2.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Winnenden

Kod pocztowy: 71364

Podpodział krajowy (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: S. Vergabeunterlagen

2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

v gv -

Właściwe prawo transgraniczne: Es gilt die Richtlinie 2014/24/EU, sowie das GWB und die VgV.

2.1.5. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Maksymalna liczba części zamówienia, na które jeden oferent może składać oferty: 2

Warunki zamówienia:

Maksymalna liczba części zamówienia, których można udzielić jednemu oferentowi: 2

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga, Dokumenty zamówienia, Jednolity europejski dokument zamówienia (ESPD)

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Korupcja: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Udział w organizacji przestępczej: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Nadużycia: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Niewypłacalność: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Aktywami zarządza likwidator: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Poważne wykroczenie zawodowe: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Działalność gospodarcza jest zawieszona: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Naruszenie obowiązku płatności podatków: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: Fahrzeug

Opis: Los 1: Fahrgestell mit Aufbau für ein HLF 10 nach DIN 14 530 T 26

Wewnętrzny identyfikator: LOT-0001

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy
Główna klasyfikacja (cpv): 34144213 Motopompy

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Winnenden
Kod pocztowy: 71364
Podpodział krajowy (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)
Kraj: Niemcy
Informacje dodatkowe: S. Vergabeunterlagen

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Inny okres: Nieznany

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Niewymagane

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak
Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia, Jednolity europejski dokument zamówienia (ESPD)

Kryterium: Referencje dotyczące określonych dostaw

Opis kryterium selekcji: Mit dem Angebot ist eine Referenzliste mit insgesamt drei vergleichbaren Referenzen einzureichen. Mehr als drei Referenzen sind nicht gewünscht, werden Referenzlisten mit mehr Referenzen abgegeben, werden nur die ersten drei Referenzen auf der Referenzliste gewertet. Die Referenzliste umfasst die im Formblatt 124 LD benannten Angaben. Dabei müssen die Auftragsart und der Auftragswert vergleichbar sein. Als vergleichbare Auftragsart wird der Leistungsumfang je Los für ein Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug nach Deutscher Norm und als Auftragswert werden mindestens 540.000 € für Los 1 und 190.000 € für Los 2 je Referenz angesetzt.

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego

Opis kryterium selekcji: Bei Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Vermögens- und Sachschäden ist diese und die versicherte Höhe anzugeben. Soweit keine Versicherung vorliegt, ist eine Erklärung abzugeben, dass die Versicherung vor Auftragserteilung abgeschlossen wird, sowie eine Bestätigung der Versicherung vorzulegen, dass die entsprechende Versicherung dem Unternehmen angeboten wird. Die Höhe der Versicherungssumme ist anzugeben.

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: -Erklärungen zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen ist erforderlich. Im Falle der Selbstreinigung sind die entsprechenden Nachweise dem Angebot beizulegen. -Erklärung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung, zu der das Unternehmen entsprechend der Regelungen des Staates in

dem das Unternehmen niedergelassen ist, verpflichtet ist, ist erforderlich. -Die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft oder einer vergleichbaren Einrichtung des jeweiligen Staates ist anzugeben. -KMU-Abfrage die Angaben sind für statistische Zwecke erforderlich. - Eigenerklärung RUS die Erklärung ist erforderlich.

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Qualität technische Ausführung

Opis: Verwendete Materialien, Ausführung Geräteraume, Konstruktion Gerätelagerungen, Konstruktion Dach und Aufbauten

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 20

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Gebrauchswert

Opis: Funktionalität / Leistungsdaten, Raumangebot Kabine, Raumangebot Aufbau, Ergonomie Kabine, Ergonomie Aufbau, Bedienerfreundlichkeit masch. Einrichtungen, Gewichtsreserven

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 25

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Folgekosten

Opis: Nähe einer Servicewerkstatt

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 5

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Sonstige Kriterien

Opis: Umsetzung Leistungsbeschreibung Optionen / Alternativen

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 15

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Preis

Opis: Preis Fahrgestell mit Aufbau

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 35

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1a0e846b64a-5e87dd945913f04d>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Dozwolone

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.vergabe24.de>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania ofert: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 61 Dni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Das Angebotsschreiben Formular 633 sowie die "LB Los 1 HLF 10 Winnenden. xlsx" und die "LB Los 2 HLF 10 Winnenden. xlsx" werden nicht nachgefordert.

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: tak

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Regierungspräsidium Karlsruhe

Informacje o terminach odwołania: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein

Nachprüfungsverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Große Kreisstadt Winnenden

5.1. Część zamówienia: LOT-0002

Tytuł: Feuerwehrtech. Beladung

Opis: Los 2: Feuerwehrtechnische Beladung für ein HLF 10 nach DIN 14 530 T 26

Wewnętrzny identyfikator: LOT-0002

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy

Główna klasyfikacja (cpv): 34144213 Motopompy

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Winnenden

Kod pocztowy: 71364

Podpodział krajowy (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: S. Vergabeunterlagen

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Inny okres: Nieznany

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Niewymagane

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

Informacje dodatkowe: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia, Jednolity europejski dokument zamówienia (ESPD)

Kryterium: Referencje dotyczące określonych dostaw

Opis kryterium selekcji: Mit dem Angebot ist eine Referenzliste mit insgesamt drei vergleichbaren Referenzen einzureichen. Mehr als drei Referenzen sind nicht gewünscht, werden Referenzlisten mit mehr Referenzen abgegeben, werden nur die ersten drei Referenzen auf der Referenzliste gewertet. Die Referenzliste umfasst die im Formblatt 124 LD benannten Angaben. Dabei müssen die Auftragsart und der Auftragswert vergleichbar sein. Als vergleichbare Auftragsart wird der Leistungsumfang je Los für ein Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug nach Deutscher Norm und als Auftragswert werden mindestens 540.000 € für Los 1 und 190.000 € für Los 2 je Referenz angesetzt.

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego

Opis kryterium selekcji: Bei Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Vermögens- und Sachschäden ist diese und die versicherte Höhe anzugeben. Soweit keine Versicherung vorliegt, ist eine Erklärung abzugeben, dass die Versicherung vor Auftragserteilung abgeschlossen wird, sowie eine Bestätigung der Versicherung vorzulegen, dass die entsprechende Versicherung dem Unternehmen angeboten wird. Die Höhe der Versicherungssumme ist anzugeben.

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: -Erklärungen zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen ist erforderlich. Im Falle der Selbstreinigung sind die entsprechenden Nachweise dem Angebot beizulegen. -Erklärung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung, zu der das Unternehmen entsprechend der Regelungen des Staates in dem das Unternehmen niedergelassen ist, verpflichtet ist, ist erforderlich. -Die Mitgliedschaft in

der Berufsgenossenschaft oder einer vergleichbaren Einrichtung des jeweiligen Staates ist anzugeben. -KMU-Abfrage die Angaben sind für statistische Zwecke erforderlich. - Eigenerklärung RUS die Erklärung ist erforderlich.

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Preis

Opis: Preis für die Beladung

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1a0e846b64a-5e87dd945913f04d>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Dozwolone

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.vergabe24.de>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania ofert: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 61 Dni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Das Angebotsschreiben Formular 633 sowie die "LB Los 1 HLF 10 Winnenden. xlsx" und die "LB Los 2 HLF 10 Winnenden. xlsx" werden nicht nachgefordert.

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: tak

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Regierungspräsidium Karlsruhe

Informacje o terminach odwołania: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein

Nachprüfungsverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Große Kreisstadt Winnenden

8. Organizacje

8.1. ORG-7001

Oficjalna nazwa: Große Kreisstadt Winnenden

Numer rejestracyjny: 08119085-A8250-57

Adres pocztowy: Bengelstraße 5

Miejscowość: Winnenden

Kod pocztowy: 71364

Podpodział krajowy (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Kraj: Niemcy

Punkt kontaktowy: Zentrale Vergabestelle

E-mail: zentralevergabestelle@winnenden.de

Telefon: +49 719513252

Faks: +49 719513300

Adres strony internetowej: <https://www.winnenden.de>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału

8.1. ORG-7004

Oficjalna nazwa: Regierungspräsidium Karlsruhe

Numer rejestracyjny: 08-A9866-40

Adres pocztowy: Kapellenstraße 17

Miejscowość: Karlsruhe

Kod pocztowy: 76131

Podpodział krajowy (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Kraj: Niemcy

E-mail: vergabekammer@rpk.bwl.de

Telefon: +49721926 8704

Adres strony internetowej: <https://rp.baden-wuerttemberg.de>

Role tej organizacji:

Organ odwoławczy

8.1. ORG-7005

Oficjalna nazwa: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numer rejestracyjny: 0204:994-DOEVD-83

Miejscowość: Bonn
Kod pocztowy: 53119
Podpodział krajowy (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Kraj: Niemcy
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Role tej organizacji:
TED eSender

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 553ab951-1e95-410b-ad38-79acc7c3544d - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 16
Ogłoszenie – data wysłania: 02/10/2026 06:43:05 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki
Numer publikacji ogłoszenia: 682414-2026
Numer wydania Dz.U. S: 192/2026
Data publikacji: 05/10/2026